



UTRECHTSCH COURANT

Maandag

den 23. April.

R U S L A N D.

ODESSA den 14. Maart. Gisteren las men alhier in de Griekse koffijhuizen de proclamatie van den prins Alexan...

P O L E N.

WARSCHAU den 5. April. Men meldt van de grenzen van Moldavie, dat de prins Ypsilanti van Jassij naar Fok...

I T A L I E.

NAPELS den 4. April. Verscheiden Koninklijke decreten, door den markies de Circello, president van het provisorische...

FLORENCE den 7. April. Den 2. dezer is alhier op begerde van den Koning van Napels, een Te Deum gezongen...

MILAAN den 8. April. H. M. de hertogin van Lucca haat te Viareggio een haven graven, welke fregatten en zelfs...

Men verneemt met zekerheid, dat de Russische armee uit Volhynie, welke door Hongarijen naar Italie op marsch was, contra order bekomen heeft.

Ons gouvernement houdt zich bezig met het nemen van maatregelen om de rust te herstellen, welke in de omstreken van Como, door bende roovers getoord is geworden.

Den 5. dezer heeft de Onder-Koning inspectie gehouden over een korps Oostenrijkers van 15000 man, hetwelk bestemd is om het observatie leger van Piemont te versterken.

Men verneemt dat de Oostenrijksche troepen, Salerno, een stad 12 mijlen van Napels gelegen, bezet hebben.

D U I T S C H L A N D.

WEENEN den 10. April. Bij de Oostenrijksche armee hebben vele promoties plaats gehad. De baron van Alenfeld is tot kommandant van de fortres Temeswar benoemd.

Men verneemt thans op nieuw dat Hunne Maj. de Keizers van Oostenrijk en van Rusland zich van Lajbach naar Florence zullen begeven, en van daar herwaarts zullen komen.

Volgens brieven uit Konstantinopolen zoude de Porte verscheiden aanzienlijke Grieken, als ook den tolk der Porte, Callimachi, hebben doen onthoofden, uit weerwraak wegens de vermoording der Turken te Jassij, te Galatz enz. door de Griekische optandingen.

Een der eerste operatie der Griekische insurgenten is geweest om Giorgewo, een stad tusschen Bucharst en de Donau gelegen, aan te vallen. Deze plaats had een bezetting van 5000 Turken, en daar de Grieken den eersten aanval met slechts 300 man deden, werden zij met een groot verlies afgeslagen; doch de Grieken spoedig versterking bekomen hebbende, hebben zij zich van de stad meester gemaakt, en het grootste gedeelte van het garnizoen over de kling doen springen.

LAIJBACH den 6. April. Prins Leopold van Salerno is heden alhier aangekomen, en heeft het hotel betrokken, dat de Koning van Napels, zijn doorluchtige vader, bewoond heeft.

DRESDEN den 9. April. Het huwelijk van H. K. H. de Prinses Maria met Z. K. H. den aartshertog, groot hertog van Toskanen is gisteren aan het hof bekend gemaakt.

BERLIJN den 14. April. Eergisteren is alhier weder 1 mill. 931.353 rijksd. staatspapieren verbrand geworden; met deze mede gerekend zijn thans reeds voor 122 millioenen 550,885 rijksd. aan staatschulden vernietigd.

De Russische generaal Udow is tot bevelhebber van het Semenovische garde-regiment, hetwelk voor eenigen tijd te Petersburg tegen deszelfs oversten opstond, benoemd geworden.

FRANKFORT den 16. April. Den 9. dezer heeft de Bondsdag met eenparigheid van stemmen het plan wegens de organisatie van het leger voor het Duitse bondgenootschap aangenomen. Dit plan uit 24 artikelen bestaande, behelst hoofdzakelijk: dat de armee voor het Duitse verbond zal zamengesteld zijn uit de contingenten van alle de staten van het bondgenootschap; dat deze armee reeds in vredens tijd zal georganiseerd worden, ten einde in geval van nood, in gereedheid te zijn; derzelver sterkte en verdeling zullen door nadere besluiten bepaald worden; elke staat van het bondgenootschap moet deszelfs contingent gereed houden, ten einde bij de eerste oproeping door het bondgenootschap marschvaardig te zijn; er zal een reserve armee zijn, ten einde in geval van nood daaruit versterkingen af te zenden; alle militaire contingenten maken slechts één leger uit, onder het bevel van een veld-oversten; deze opper-bevelhebber zal door het bondgenootschap, elke reis bij de oproeping van het leger, gekozen worden, en deze zal den eed van getrouwheid aan het bondgenootschap, hetwelk zijne eenige autoriteit zal zijn, moeten afleggen; de formering en de uitvoering van het plan der operatie zal geheel aan den generaal en chef worden toevertrouwd; hij is aan het bondgenootschap verantwoording verschuldigd, en kan voor een krijgsraad gesteld worden; hij is gehouden alle de deelen van de armee met gelijkheid te behandelen. De bevelhebbers der contingenten worden door de respectieve staten benoemd, doch zullen aan den opperbevelhebber geheel onderworpen zijn; er zal een oorlogskas opgericht worden, om de contributien van de leden van het bondgenootschap te ontvangen; in het onderhoud van het leger zal door gevolmagtigden van alle de legerkorpsen, onder directie van den opperbevelhebber, voorzien worden.

Zie hier de officiële leger-berigten uit Piemont door den baron van Handel, Oostenrijksch minister alhier, ontvangen:

De graaf van Bubna, kommandant generaal in Lombardije, onderrigt zijde dat de optandingen van Piemont bewegingen naar Novarra maakten, om dat gedeelte van de Piemontsche armee, hetwelk aan deszelfs Koning was getrouw gebleven, en onder bevel van den generaal La Tour stond, aan te vallen, beflot hetzelfde te hulp te snellen. Ten dien einde werd de schipbrug over de Tesino nabij Boffaloro dadelijk hersteld, welk werk des avonds om 8 ure van den 7. dezer voltooid was. De overtocht had hierop dadelijk plaats, terwijl de troepen, welke te Pavia en te Vigevano gestationeerd waren, die rivier over twee bruggen, de eene nabij Gruppello en Vallegio, en de andere tusschen Vigevano en Mortara gelegen, overtrokken. Na dat deze overtocht bewerkstelligd was, werd het volgende Manifest uitgevaardigd:

Piemontezzen, het Keizerlijk en Koninklijk leger heeft de Tesino moeten overtrekken, ten gevolge der vijandelijke bewegingen van het leger van Alexandrie. Het oogmerk van dezen stap is alleen om de armee van uwen Koning tegen alle aanranding te ondersteunen, door geweld met geweld te keeren.

Deze houding moet alle de genen vertrouwen inboezemen, wiens getrouwheid jegens hunnen wettigen Souverein, tegen de veranderingen van het oogenblik heeft stand gehouden.

Piemontezzen, erkent in de hulp, welke aan de koninklijke armee wordt toegebracht, uwe ware vrienden en bondgenooten.

Ik ben dezelfde die meermalen in de dagen van overwinning zich aan uwe zijde bevonden heeft. Onze wederkerige achting verzekert ons op nieuw van dezelve.

Graaf van BUBNA.

De Oostenrijksche voorhoede, onder den generaal Bretschneider, kwam den 8. April, des nachts ten twee ure, bij Novarra aan. De opperbevelhebber graaf Bubna volgde tegen den morgen. De koninklijke Piemontsche troepen hielden deels de stad Novarra bezet, deels hadden zij een stelling aan de rechter zijde der stad genomen. De Oostenrijksche voorhoede posteerde zich aan de linker zijde van Novarra. Ten 6 ure, deboucheerde de vijand van Camarino op den grooten weg, die naar Vercelli leidt, en begon met onstuimigheid den aanval. Dadelijk begon het gevecht. Ongeacht den langen nachtmarsch, ijlden de regimenten infanterie Duca en Czartoriskij en een bataillon Reusz-Plauen voorwaarts. Binnen kort, was de vijand van het glacié der stad, tot welke hij doorgedrongen was, teruggedreven, terwijl de Piemontsche troepen uit de bastions een levendig vuur op hem maakten. Hij posteerde zich op nieuw achter de Agogna en hield zich in deze stelling een tijd lang staande tot hij, in het front door de Koninkl. Piemontsche troepen, op den linker vleugel door de brigade Breitschneider aangevallen, en op den rechter vleugel door de afdeeling van de brigade Menges bedreigd, gedwongen werd, ook deze stelling te verlaten en op Vercelli terug te trekken. Hij werd vervolgd en overal, waar hij weerstand wilde bieden, teruggedreven. Wij hebben 100 krijgsgevangenen, onder welke 7 officiers, en 2 kanonnen veroverd. Ons verlies is gering.

In een particulieren brief uit Turin, van den 9. dezer, worden voorts nog deze bijzonderheden medegedeeld: De generaal Latour had den 3. een beweging op Vercelli gemaakt, ten einde de constitutionele armee uit Alexandria te lokken. Weldra in Novarra wedergekeerd, had hij, door omwegen, daarin 1200 man Oostenrijksche kavalerie tot zich doen komen. De constitutionele armee was middertijd van Alexandria gekomen, had Novarra opgeëischt, en geen antwoord niet geantwoord werd, maar des ochtens ten 9 ure van den 8. kwamen de Oostenrijkers, tot groote bevreemding der belegeraars, uit Novarra te voorschijn, en vereenigden zich met het regiment Royal-Piemont, en vereenigden zich met de Tesino waren overgetrokken, gezamenlijk op de constitutionele armee aanvallende. Er ontstond een levendig gevecht, dat tot des namiddags ten 3 ure voortduurde. Gedurende het zelfde voegden zich de generaals Bellotti en Regis aan de Oostenrijksche zijde; onder de constitutionele armee ontstond wanorde, en zij verliet de stad. De generaal Santa Rosa, onze minister van oorlog, en die het kasteel van Turin kommandeerde, heeft hetzelfde aan onze nationale gade overgegeven, en is met de bezetting afgetrokken.

zijnde, was de heer Denagmore de eerste, die zich, in een lange redevoering, ten voordede derzelve verklaarde. De graaf van Mansfield voer, daarentegen, zeer tegen het beginfel der bill uit, en beweerde dat het noodzakelijk was om het stelsel van uittuiging der Katholijken te handhaven, dat tot hertoe de beschermengel van de constitutie, van de Protestantische kerk en van den Staat geweest was. De bisschop van Londen bepleet mede de bill, en zeide, dat hare bepalingen, aan den eenen kant de bekomeningen der Protestanten niet geruststellen, en aan den anderen kant de vordering der Katholijken niet bevredigen. De hertog van Sussex, de markies van Buckingham, de bisschop van Norwich en lord Harrowby spraken achtereenvolgende alle voor, en lord Russell tegen de bill. Op die wijze duurde debatten tot quintsicks 1 ure dezen morgen voortgevoerd hieldende, trad lord Liverpool, ziende dat er geen uitzicht was om in den loop van dien nacht deze discussie ten einde te zien brengen, op, en stelde voor, om de voortzetting derzelve tot den volgenden avond te adjourneren; en de kamer bewilligde daarin slecht avond en nacht.

Zie verder den kant van de tweede Bladz.

E N G E L A N D.

LONDEN den 17. April. Den 3. Mei zal den verjaardag des Konings op een bijzondere plechtige wijze gevierd worden.

Verleden dingsdag zijn de Koninklijke kroon en de overige stukken, waarvan bij de krooning van Z. M. gebruik zal worden gemaakt, en die thans opge maakt en zeer verfraaid zijn, naar den Tower, in het kabinet der juweelen, overgebracht. De nieuwe kroon is veel grooter en riker dan de oude en heeft een veel sierlijker gedaante. Bovendien heeft zij een Malthezer kruis van diamanten, uitmunten, en met drie paarlen van een buitengewone grootte bezet. Voor aan de kroon is een schitterend grootte verand. Van de zuiverste azuurkleur, twee duimen lang en een duim breed, en achter aan de oude robijn, welke prins Eduard de Zwarte en Koning Hendrik V, in de veldslagen van Poitiers en Agincourt, gedragen hebben.

De tweede lezing van de bill ten gunste der Katholijken gisteren avond in het hoogerhuis aan de orde van den dag.

Den 4. April 1821, is te STOCKHOLM bevalen van eenen ZOON, Vrouwe CATHARINA SCHIMMELPEN-NINCK, Echtgenoote van den Hoog-Welgeboren Heer Jonkheer S. DEDEL, Zijner Majesteits Minister aan het Hof van Zweden.

Heden verloorse zeer voorspoedig van eenen welghechapene DOCHTER, CLARA ROETERS, geliefde Echtgenoote van

W. J. HELMCKE.

Wijk bij Duurstede den 19. April 1821.

Den 14. April 1821, is binnen Utrecht overleden, Mevrouw ANGELIQUE LOUISE GILOIJEN, in den ouderdom van circa 84 jaren.

Heden overleed alhier, aan de gevolgen van eenen berouste, in den ouderdom van omtrent 75 jaren, de Heer HENDRIK HAAK VAN VEEN.

Utrecht den 22. April 1821.

Midden-prijzen der navolgende artikelen ter Utrechtsche Markt, op den 21. April 1821.

G R A N E N Gl. Cents.

Witte Tarwe	f 226 - 55	
Rode dito	210 - 40	
Rogge	125 - 00	
Boekweit	160 - 40	
Wintergarst	100 - 00	
Haver	72 - 8	
Groene Erw.		
Graauwe dito		
Witte Boonen		
Gras } Boter	00 - 66	pr. Ned. Pond.
Wei }	99 - 00	
Kaas	31 - 90	pr. 100 dito Pd.
Aardappelen	1 - 64	pr. Amst. Ton.
Rundvleesch	00 - 39	
Kalfsvleesch	00 - 59	
Schap. of Lamsvl.	00 - 28	pr. Ned. Pond.
Varkensvleesch	00 - 41	

N. en J. en R. VAN STAPHORST adverteeren, dat, overeenkomstig de Rekening en Verantwoording door hen gedurende de maand Januarij 1818, ter visie van de Geïnteresseerden in de ASSOCIATIE van 1805, en 1807, overgelegd, met primo Mei aanslaande, dagelijks (behalven des Zaturdags) te hunnen Kantore zal worden geveerd ter AFLOSSING van HONDERD EN ZEVEN AANDEELEN in gemelde Associatie, met Negenhonderd Vijf-en-tachtig Guldens per Aandeel, onder bijbetaling van VIER MAANDEN INTEREST, alsdan verschenen, of f 18. 7. per Aandeel, en met bijvoeging van een CERTIFICAAT, regt gevende op Vijftien Guldens betaald, baar uit het resterende saldo, na uitloting der overige Aandeelen en verder gelijkstaande met de Certificaten der reeds uitgelotene Aandeelen.

Zijnde de uitgelotene Aandeelen van de Associatie, gedaan in den Jare 1805 en Vijf-en-veertig Aandeelen der Associatie, gedaan in den Jare 1807, waarvan de Loting geschied is ten overstaan van den Notaris Mr. C. A. DE CHAUFEPÉ en Getuigen.

Zijnde de uitgelotene Aandeelen van de Associatie van 1805.

No. 65. 112. 154. 180. 243. 278. 281. 302. 376. 500. 526. 569. 612. 654. 665. 673. 774. 785. 845. 928. 931. 966. 980. 1088. 1098. 1125. 1159. 1211. 1223. 1227. 1247. 1265. 1426. 1434. 1533. 1579. 1673. 1790. 1803. 1894. 1938. 1987. 2011. 2020. 2043. 2048. 2161. 2179. 2221. 2231. 2280. 2402. 2448. 2529. 2579. 2643. 2680. 2704. 2722. 2800. 2995 en 2999.

En van de Associatie van 1807.

No. 18. 21. 33. 101. 107. 200. 203. 286. 303. 390. 416. 461. 472. 507. 607. 611. 621. 669. 680. 685. 717. 720. 752. 764. 787. 839. 841. 850. 856. 923. 926. 978. 1405. 1467. 1597. 1613. 1628. 1747. 1801. 1811. 1813. 1826. 1867. 1938. en 1983.

Welke zullen worden afgelost tegen intrekking der uitgelotene Aandeelen, met het bijleggend Certificaat en de nog niet vervallende Coupons.

Op Woensdag den 25. April 1821 en volgenden dag, des morgens ten 10 uren, zal men voor de Huizinge van de Vrouwe overledene, staande binnen Utrecht, in den Trans, Wijk F. No. 257, ten overstaan van de Notarissen STEVENS en BOERS, publiek om contant geld verkoopen: Allerhanden MEUBILEN, INBOEDEL en HUISCIENRAAD, mitgaders gemaakt GOUD en ZILVERWERK, omschreven bij Notitie, te bekomen aan het Bureau der Publieke Verkoopingen binnen Utrecht, achter St. Pieter, Wijk F. No. 363.

NB. De Goederen zullen daags voor den verkoop van des morgens ten 10, tot des middags ten 12 uren, en des namiddag van 2 tot 5 uren, kunnen bezigtigd worden.

Men zal op Woensdag den 25. April 1821, des voormiddags ten 10 ure, ten huize van den Kastelein Muiterman, in den Burger, buiten de Tolsteegpoort te Utrecht, ten overstaan van den Griffier van den Vrederegert, publiek verkoopen: 30 stuks Groninger KOEBEESTEN, en 10 a 12 PAARDEN, gelijk tands, met hetgeen verder zal worden te voorschijn gebracht; kunnende dezelve voor de verkoopings aldaar worden bezigtigd.

Men zal op Dingsdag den 8. Mei en volgende dagen, aan het STADS VENDUHUIS, op de Marieplaats te Utrecht, des voormiddags van half 10 tot 12, en des namiddags van half 3 tot 5 uren, ten overstaan van den Griffier van het Vrederegert, publiek verkoopen: JUWELEN, GOUD en ZILVER, alsmede MEUBILEN en HUISRAAD, bestaande in Mahogijnhouten en andere Kabinetten, Commodes, Secretaires, Tombeaux, Paviljoenen, Ledikanten, Tafels, Stoelen, Mangels, Persen, Spiegels, zak- en staande Horologien, Koper, Tin, Blik en IJzer, Glas- en Aardewerk, onder welke laatste eene partij allerbest ENGELSCH; voorts eenige fraaije Tafel-Serviesen, en Verlate Goed, Te-pijten, Vloerkeeden en Karpetten, Bedden met hun toebehooren, keurig Tafel- en Bedlinnen, benevens Mant- en Voer-wen Kleederen, Platen, Schilderijen, Boeken enz. En op Donderdag den 10. Mei, Rijtuigen, Tuigen en Stalgereedschapen. Kunnende alles daags te voren op de gewone ure, doch de Rijtuigen eerst op den morgen van den verkoopdag, bezigtigd, en zullen de Goederen van nu af tot Vrijdag den 4. Mei, ten gemelden Vendu-huize ten verkoop aangenomen worden.

Op Zaterdag den 12. Mei 1821, des middags om één uur, zal in het lokaal der Publieke Verkoopingen, achter Sint Pieter binnen Utrecht, publiek worden geveild en aan de genoegebiedenden worden verkocht: No. 1. Een STUK LAND, groot 15 bunders 32 roeden (18 morgen oude maat) zijnde 11 bunders 7 roeden (13 morgen oude maat) allerbest WEI- en 4 bunders 25 roeden (5 morgen oude maat) BOUWLAND, liggende een half uur van de stad Utrecht, achter de Herberg den Hommel, annex Papendorp, gemeente Galekop, No. 2. Een STUK LAND, groot 3 bunders 40 roeden (4 morgen oude maat,) waarvan 1 bundel 70 roeden (2 morgen oude maat) is Bouwland en 1 bundel 70 roeden (2 morgen oude maat) Bosch, mede gelegen onder Galekop; alles te aanvaarden den 1. Januarij 1822. Breder bij geaffigeerde biljetten omschreven, en nadere informatie te bekomen ten Kantore van den Notaris CORNELIS JOHANNES HEIJLIDIJ, in de Romerburgerstraat binnen Utrecht.

Verkoopings ter Rolle van Geregtelijke Uitwinninge der Regthank van Eeritten Aanleg, te Amersfoort, van een HUIS, (staande op Erfpachtgrond van St. Marie) gemeente Schalkwijk, arrondissement Amersfoort, in beslag genomen van wege Piet van Basten, Kanonnik, in garnizoen te 's Gravenhage (voor wien de Procureur PHILIPPO ageert) tegen Rijk Verheij, Schoenmaker, wonende te Schalkwijk, bij exploit gedateerd den 23., geregistreerd den 27. December 1820; overgeschreven bij de Hypotheek den 2., en ter Griffie den 15. Januarij 1821, waarvan kopijen zijn gelaten aan de Heeren van der Pouw, Schout van Schalkwijk en J. Engelen van Schaik, Griffier bij het Vrederegert, Kanton Wijk bij Duurstede; de eerste lezing der Memorie van Lasten heeft plaats gehad, Dingsdag den twintigsten Maart 1821, voor den middag ten 11 uren. Het boven omschreven Perceel met deszelfs toebehooren, is door den Executant op een prijs gesteld van Vijftig Guldens. — De Provisionele Toewijzing zal plaats hebben, op Dingsdag den vijftienden Mei 1821, des voormiddags ten tien uren.

UIT DE HAND TE KOOP, om te kunnen aanvaarden met den eersten Augustus aanslaande, een HUIS, bestaande in vier Beneden- en vijf Boven-Kamers, Keuken, Zolder met alle vereischte commoditeiten, staande binnen Utrecht, in eene fatsoenlijke straat; te bevragen bij den Notaris HEIJLIDIJ, te Utrecht.

UIT DE HAND TE KOOP, een hecht, sterke en weldoortimmerde achtkante WIND-KOREN-MOLEN, met deszelfs Huizinge en Tuin; alsmede circa 556 Roeden best LAND, staande en gelegen te Vinkeveen; te bevragen bij den Molenmaker JAN DE VRIES te Wilnis, bij den eigenaar te Vinkeveen en bij den Makelaar A. N. VAN SANTEN, te Amsterdam.

Mad. SCHILTZ-GÉNOT, Marchande de Modes, Doelensstraat, No. 20, à Amsterdam, a l'honneur de prévenir les Dames de cette ville, qu'elle arrive de Paris, avec un bel assortiment dans les objets les plus nouveaux pour la saison actuelle. Composé de Chapeaux en étoffes mosaïques, en Gazes marabout, en Gaze brochée à fleurs; Chapeaux en Paille-Tessu-Soie ect. en faillies fantaisies: Toques, Bonnets-Varis; Broderie en Colerettes en Pellerines, Schauls en laine et Tissus Cachemires; Fichus, Echarpes, Robes et autres articles.

Elle se recommande à leur bienveillance. Elle est logée à l'Hôtel au Vieux Chateau d'Anvers, Opde Gracht, chez Monsieur KENKEL, pour s'y arrêter pendant deux jours, Mercredi et Jeudi, 25 et 26. Avril courant.

De van ouds bekende Fabriek of Zijde-Rederij, te Utrecht, waar men alle soorten van Visfers Netzijde, Naai-, Stik-, Werk-, Brei-, Kant-, Sierp- en Spin-Zijde, alsmede Pool en Tram bewerkt, tot nu onlangs geëxerceerd door wijlen den Heer P. van Gorkum, zal van heden voortgezet worden door den vorigen Eigenaar W. Middeland van Rijst en Comp., welke thans door aankoop van dezelve weder bezitters geworden zijn; adres op de Neude, bij de Vinkenburgersteeg No. 36.

Bij den Boekverkooper J. VAN DER SCHROEFF Gz., bij de Weesbrug te Utrecht, is weder voorhanden, eenen groote partij PAPIER, waarvan de ruwe kanten in het vierkant afgesneden zijn, geschikt voor Kamerbehangers, tot gebruik onder het Behang-Papier, zijnde veel grooter dan gewoon Misdruk en een derde minder prijs; ook is bij bovengemelden te bekomen gesneden BLAFON-PAPIER, voorts alle soorten van GELINIEERDE PAPIEREN, zoo wel met als zonder contra-lijnen, alsmede alle soorten van SCHRIJF- en POST-PAPIEREN, in alle formaten, SCHRIJFBOEKEN, en verder alle soorten van KANTOOR-BEHOEFTEN. Alles ten civilsten prijzen.

Men begeert tegen 1. Augustus 1821, op een groot Buitengoed in Gelderland, een bekwaam TUINMAN, het Broeijen, Snoeijen, enz. en alles wat deszelfs vak aangaat, goed verstaande, oud zijnde tusschen de 30 en 40 jaren, getrouwd, doch liefst zonder kinderen, van den Gereformeerden Godsdienst, mits van goede getuigenschriften voorzien; iemand hiertoe genegen zijnde, adresere zich in persoon of per brieven franco te aan den Boekverkooper VAN TERVEEN, onder Letter D. H. te Utrecht.

A. SCHIKHOFF, Boekverkooper op het Springweg te Utrecht, heeft den 17. April 1821, aan de Edel Achtbare Heeren Burgemeesteren dezer stad om in het Nederduitsch vertaald uitgegeven, vertoont: Der Glauben des Christen, ex seyn soll, von verfasser der Religions-Philosophie.